



**KOMUNA E RAHOVECIT**  
OPSTINA ORAHOVAC / MUNICIPALITY OF RAHOVEC

**NJOFTIM PËR KONTRATË**  
**PUNË**

*Sipas Nenit 40 të Ligjit Nr. 04/L-042 për Prokurimin Publik të Republikës së Kosovës, i ndryshuar dhe plotësuar me ligjin Nr. 04/L-237, ligjin Nr. 05/L-068 dhe ligjin Nr. 05/L-092*

**Data e përgatitjes së njoftimit: 25.05.2016**

|                        |            |           |            |            |
|------------------------|------------|-----------|------------|------------|
| <b>Nr i Prokurimit</b> | <b>623</b> | <b>16</b> | <b>023</b> | <b>511</b> |
|------------------------|------------|-----------|------------|------------|

Ky njoftim është përgatitur në GJUHËT:

Shqip



Serbisht



Anglisht



**NENI I: AUTORITETI KONTRAKTUES**

**I.1) EMRI DHE ADRESA E AUTORITETIT KONTRAKTUES (AK)**

|                                                                                            |                           |                              |
|--------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|------------------------------|
| <b>Emri zyrtar:</b> Komuna e Rahovecit                                                     |                           |                              |
| <b>Adresa Postare:</b> Rr. "Xhelal Hajda – Toni" p. n.                                     |                           |                              |
| <b>Qyteti:</b> Rahovec                                                                     | <b>Kodi postar:</b> 21000 | <b>Vendi:</b> Rahovec        |
| <b>Personi kontaktues:</b> Jetulla Kabashi                                                 |                           | <b>Telefoni:</b> 045/884–536 |
| <b>Email:</b> <a href="mailto:prokurimi.rahovec@gmail.com">prokurimi.rahovec@gmail.com</a> |                           | <b>Faksi:</b>                |
| <b>Adresa e Internetit (nëse aplikohet):</b>                                               |                           |                              |

Kontrata përshinë prokurimin e përbashkët

Jo X

Kontrata shpërblehet nga Agjencia Qendrore e Prokurimit

Jo X

**NENI II: LËNDA E KONTRATËS**

**II.1) PËRSHKRIMI**

|                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                     |                                          |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| <b>II.1.1) Titulli i kontratës i dhënë nga autoriteti kontraktues:</b><br><b>NDËRTIMI DHE ASFALTIMI I RRUGËS DRENOC – ZATRIQ</b>                                              |                                                                                                                                                                                                                     |                                          |
| <b>II.1.2) Lloji i kontratës dhe lokacioni i punëve, vendi i dorëzimit apo realizimit:</b>                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                     |                                          |
| <b>X Punë</b>                                                                                                                                                                 | <input type="checkbox"/> <b>Furnizime</b>                                                                                                                                                                           | <input type="checkbox"/> <b>Shërbime</b> |
| <input type="checkbox"/> Ekzekutim<br><input type="checkbox"/> Plani dhe ekzekutimi<br><input type="checkbox"/> Realizimi, në çfarëdo mënyre, të punës, përgjegjës me kërkesa | <input type="checkbox"/> Blerja<br><input type="checkbox"/> Qira financiare (lizing)<br><input type="checkbox"/> Qira<br><input type="checkbox"/> Blerje me këste<br><input type="checkbox"/> Një kombinim i këtyre |                                          |

|                                          |                           |                            |
|------------------------------------------|---------------------------|----------------------------|
| Vendi apo vendndodhja kryesore e punëve: | Vendi kryesor i dorëzimit | Vendi kryesor i realizimit |
| <b>Komuna e Rahovecit</b>                | <b>Komuna e Rahovecit</b> | <b>Komuna e Rahovecit</b>  |

**II.1.3) Njoftimi përfshinë**

Krijimin e kontratës publike kornizë Jo    **X**

**II.1.4) Informacionet e marrëveshjes kornizë (nëse aplikohet):**

Kontrate publike kornizë me një operator ☐

Kontrate publike kornizë me disa operator ☐

**Ekzekutimi i kontratës:**

Thirrje/Porosi ☐

Kontrata ndihmëse/Mini-konkurencë ☐

**Kohëzgjatja e kontratës publike kornizë: në muaj \_\_\_\_\_**

**II.1.5) Përshkrim i shkurtër i lëndës së kontratës:**  
**Titulli i Kontratës:** Ndërtimi dhe asfaltimi i rrugës Drenoc – Zatriq.  
**Përshkrimi i shkurtër:** Kërkohet përzgjedhja e një O.E. i cili do të bëjë: Ndërtimi dhe asfaltimi i rrugës Drenoc – Zatriq.

**II.1.6) Klasifikimi i Fjalorit të Përgjithshëm të Prokurimit (FPP): 45000000 – 7**

**II.1.7) Variantet pranohen** Jo    **X**

**II.1.8) Ndarja në Pjesë** Jo    **X**

**II.1.11) Vlera e parashikuar e kontratës: 582,722.97 €**

## II.2) SASIA APO FUSHËVEPRIMI I KONTRATËS

**Sasia apo fushëveprimi i përgjithshëm:**

- PARAMASA DHE PARALLOGARIA PROJEKTUESE:** Objekti: Ndërtimin dhe asfaltimi i rrugës Drenoc – Zatriq **L = 3505.10 m.**

**Pozicionet tjera janë të dhenuna ne Dosjen e Tenderit.**

## II.3) KOHËZGJATJA E KONTRATËS APO AFATET KOHORE PËR PËRFUNDIM

Kohëzgjatja në muaj (nga nënshkrimi i kontratës) apo vjeçare.

Fillimi: **Me nënshkrimin e kontratës.**  
Përfundimi: **24 muaj pas nënshkrimit (2 vjeçare)**

### NENI III: INFORMACIONET LIGJORE, EKONOMIKE, FINANCIARE DHE TEKNIKE

#### III.1) KUSHTET NË LIDHJE ME KONTRATËN

|                                                                                                               |                                          |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| III.1.1) Siguria e kërkuar e ekzekutimit:                                                                     | Po <input checked="" type="checkbox"/> X |
| Nëse po, vlera e sigurisë së ekzekutimit <b>10 %</b> e vlerës së kontratës.                                   |                                          |
| III.1.2) Forma ligjore që do të merret përmes grupit të operatorëve ekonomik të cilëve do t'u jepet kontrata: | Jo <input checked="" type="checkbox"/> X |
| III.1.3) Kushtet e tjera të veçanta me të cilat ka të bëjë ekzekutimi i kontratës: Jo X                       |                                          |

#### III.2) KUSHTET PËR PJESËMARRJE

##### III.2.1) Kërkesat e përshtatshmërisë:

- **Deklaratë nën betim** - Operatori ekonomik duhet ti përmbush kërkesat mbi përshtatshmërinë në pajtim me Ligjin Nr. 04/L-042, Neni 65 duke përdorur formën në Aneksin 2.
- **Vërtetimi nga Administrata Tatimore** e vendit tuaj të themelimit, se ju nuk jeni me vonesë për pagimin e tatimeve së paku deri në tremujorin e fundit përpara dorëzimit të tenderit.
- **Vërtetimi nga Gjykata themelore** - Një formular ekstrakt nga "regjistri gjyqësor" apo, në mungesë të kësaj, një dokument ekuivalent të lëshuar nga një autoritet kompetent gjyqësor apo administrativ i shtetit të themelimit të tenderuesit ku dëshmohej për **Seksioni II. FLETA E TË DHËNAVE të Tenderit (FTD)** të dosjes së tenderit të Pranueshmëria e Operatorëve Ekonomik, (shiko dosjen e tenderit pjesën 6.4.)

Dëshmia e kërkuar dokumentare:

- **Deklarata nën betim** – e nënshkruar dhe e vulosur (ky dokument është pjesë e dosjes)
- **Vërtetimi nga Administrata Tatimore** – duhet të dorëzohen vetëm nga tenderuesi fitues, para publikimit të dhënies së kontratës
- **Vërtetimi nga Gjykata themelore** – duhet të dorëzohen vetëm nga tenderuesi fitues, para publikimit të dhënies së kontratës

##### III.2.2) Përshtatshmëria profesionale:

- **Regjistrimi i operatorit ekonomik** në regjistrin profesional, komercial dhe/ose regjistrin e ndërmarrjeve në vendin e juaj të themelimit.
- **Regjistrimi i Numrit Fiskal**
- **Regjistrimi i TVSH – së**

Dëshmia e kërkuar dokumentare:

- **Certifikatën e regjistrimit të Biznesit** – se bashku me informatat për biznesin, të lëshuar nga Autoritetet e Regjistrimit të Biznesit – Kopje.
- **Certifikatën e Numrit Fiskal** – Kopje
- **Certifikatën e TVSH** – Kopje

##### III.2.3) Kapaciteti ekonomik dhe financiar:

- **QARKULLIMI BANKAR** – për tre vitet e fundit (2013, 2014, 2015) në vlerë prej: **1,165,000.00 €**.
- Kapital të mjaftueshëm për realizimin e kontratës (Mjete të gatshme në xhirollogari nga kompanija në bankë në vlerë prej së paku: **50,000.00 €**, ose qasje të pakushtezuar në kredi).

Dëshmia e kërkuar dokumentare:

- Vërtetim apo Certifikatë e vulosur dhe e nënshkruar origjinal nga ndonjë bankë e licencuar në Kosovë.
- Deklaratë nga banka që dëshmon se OE ka mjete të gatshme në xhirollogari ose qasje në kredi të pakushtezuar, dokumenti të jetë origjinal i nënshkruar dhe vulosur nga institucioni bankar.

### III.2.4) Kapaciteti teknik dhe profesional:

- Numri i punëtorëve që do të angazhohen në këtë projekt me të dhënat në vijim: Emri, mbiemrin, mosha e punëtorit, profesioni, eksperiencia (vite) dhe pozicioni në kompani.
- **Minimumi i stafit profesional që duhet të prezantohet:**
  - Një ( 1 ) Inxhinier i Ndërtimtarisë – Drejtimi Konstruktiv – **Menaxheri i projektit.**
  - Një Inxhinier të Ndërtimtarisë – Drejtimi Hidroteknik.
  - Një (1) inxhinier i diplomuar i Gjeodezisë.
- Projekte të kryera në lëmin e punëve të ngjashme.
- Referencës ose Pranimi teknik për punë të kryera në lëmin e punëve të ngjashme.
- Baza për prodhimin e asfaltit.
- Mjetet e punës në dispozicion për realizimin e punimeve: Dy (2) Kamionë, Një (1) Ekskavator, Një (1) Cilindër, Një (1) Grejder.

#### Dëshmia e kërkuar dokumentare:

- Lista e numrit të punëtorëve që do të angazhohen për kryerjen e punëve me të dhënat në vijim: Emri, mbiemrin, mosha e punëtorit, profesioni, eksperiencia (vite) dhe pozicioni në kompani – duhet të dorëzohet në origjinal, i nënshkruar dhe i vulosur nga Operatori Ekonomik.
- Të prezantohet dëshmi për stafin profesional si:
  - Diploma Kopje,
  - CV – në,
  - Kopja e kontratës së punës.
- Të ofrohet Vendimi me shkrimi mbi caktimin e Menaxherit të projektit, i cili duhet të jetë Inxhinier i Ndërtimtarisë – Drejtimi Konstruktiv – duhet të dorëzohet në origjinal, i nënshkruar dhe i vulosur nga Operatori Ekonomik.
- Lista e projekteve të kryera në lëmin e punëve të ngjashme të realizuar në tri vitet e fundit (2013, 2014, 2015) – duhet të dorëzohet në origjinal, i nënshkruar dhe i vulosur nga Operatori Ekonomik
- Kopje të Referencës ose Pranimi teknik për punë të kryera në lëmin e punëve të ngjashme të realizuar në tri vitet e fundit (2013, 2014, 2015), në vlerë min. 874,000.00 €.
- Baza për prodhimin e asfaltit në pronësi ose marrëveshje për furnizim me asfalt (marrëveshja ose kontratë duhet të jetë e vulosur dhe e nënshkruar nga dy palët).
- Lista e pajisjeve – mjeteve të punës në dispozicion për realizimin e punimeve:
  - Dy (2) Kamionë.
  - Një (1) Ekskavator.
  - Një (1) Cilindër.
  - Një (1) Grejder.
- Duhet të dorëzohet dëshminë mbi pronësinë e tyre - Librezat e qarkullimit valide të automjeteve apo dudadat doganor për ato automjete që nuk kanë librezat e qarkullimit ose nëse ka marrëveshje ose kontratë për bashkëpunim me ndonjë O.E. të dëshmojë librezat e qarkullimit në emër të atij OE.

### III.3) KUSHTET SPECIFIKE PËR KONTRATAT E SHËRBIMEVE

|                                                                                                                                    |    |   |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|---|
| III.3.1) Ekzekutimi i shërbimeve i rezervuar për një profesion të caktuar                                                          | Jo | X |
| III.3.2 Personat ligjor duhet të tregojnë emrat e kualifikimeve profesionale të personelit përgjegjës për ekzekutimin e shërbimeve | Jo | X |

### NENI IV: PROCEDURA

#### IV.1) LLOJI I PROCEDURËS

|                            |
|----------------------------|
| IV.1.1) Lloji i procedurës |
| X E hapur                  |

#### IV.2) KRITERET E DHËNIES

|                                                 |
|-------------------------------------------------|
| X Tenderi i përgjegjshme me: Çmimin më të ulët. |
|-------------------------------------------------|

#### IV.3) INFORMACIONET ADMINISTRATIVE

|                                                                                                                                                                                                                                    |    |   |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|---|
| IV.3.1) Publikimet paraprake në lidhje me kontratën e njëjtë                                                                                                                                                                       | Jo | X |
| IV.3.2) Kushtet për marrjen e dosjes së tenderit:<br><br>Afati i fundit për pranimin e kërkesave për dosjen e tenderit:<br><b>Data: 01.07.2016, Koha: 16:00, Vendi: Zyra e Prokurimit Rahovec</b><br><br>Dokumentet me pages: Jo X |    |   |
| IV.3.3) Afati i fundit për pranim të tenderëve:<br><br><b>Data: 04.07.2016, Koha: 13:30, Vendi: Zyra e Prokurimit Rahovec</b>                                                                                                      |    |   |
| IV.3.4) Afati kohor për dorëzimin e tenderëve është shkurtuar:                                                                                                                                                                     | Jo | X |
| IV.3.5) A është e nevojshme siguria e tenderit:                                                                                                                                                                                    | Po | X |
| Nëse po, vlera e sigurisë së tenderit: <b>18,000.00 €</b> .<br>Vlefshmëria e sigurisë së tenderit në ditë: <b>120</b> ditë kalendarike nga data e dorëzimit të ofertave.                                                           |    |   |
| IV.3.6) Periudha e vlefshmërisë së tenderit: <b>90 Ditë</b> .                                                                                                                                                                      |    |   |
| IV.3.7) Takimi për hapjen e tenderëve:<br><br><b>Data: 04.07.2016, Koha: 14:00, Vendi: Zyra e Prokurimit Rahovec</b>                                                                                                               |    |   |

## **NENI V: INFORMACIONET PLOTËSUESE**

### **V.1) ANKESAT**

**Çdo palë e interesuar mund të bëjë ankesë pranë Autoritetit Kontraktues, në bazë të nenit 108/A të Ligjit Nr. 04/L-042 për Prokurimin Publik të Republikës së Kosovës, i ndryshuar dhe plotësuar me ligjin Nr. 04/L-237, ligjin Nr. 05/L-068 dhe ligjin Nr. 05/L-092 në adresën e specifikuar në Nenin I të këtij Njoftimi për kontratë.**

### **V.2) INFORMACIONET SHITESË**

**Shënim: operatorët ekonomik do të kenë të drejtë të dorëzojnë tenderin, kërkesën për pjesëmarrje dhe dokumentet e tjera të nevojshme apo dosjet të cilat u lejohen gjatë kryerjes së një aktiviteti të prokurimit në gjuhën Shqipe, Serbe dhe Angleze.**

*Shto informacione tjera: [si konferenca para-ofertuese, vizita në punishte etj]*